

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。

**Precision Tsugami (China) Corporation Limited**  
**津上精密機床（中國）有限公司**

(於開曼群島註冊成立的有限公司)  
(股份代號：1651)

內幕消息  
控股股東

**TSUGAMI CORPORATION**

**截至二零二五年十二月三十一日止九個月之財務業績**

本公告乃根據證券及期貨條例第XIVA部及香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.09(2)(a)條刊發。

於二零二六年一月三十日（香港時間中午十二時正），本公司控股股東日本津上將公佈其截至二零二五年十二月三十一日止九個月之財務業績，並送交存檔。

津上精密機床（中國）有限公司（「本公司」）根據證券及期貨條例第XIVA部及香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.09(2)(a)條刊發本公告。

本公司控股股東Tsugami Corporation（「日本津上」）為於東京證券交易所上市之公司。於本公告日期，日本津上實益擁有本公司股本中已發行股份約65.89%。

日本津上刊發季度及年度之財務業績公告（以下統稱「日本津上披露文件」）載有（其中包括）其於中國分部營銷的財務資料，當中包含由本公司及其附屬公司（以下統稱「本集團」）經營的貢獻。日本津上披露文件包括日本津上根據日本金融商品交易法（一九四八年第二十五號法令，經修訂）之規定而定期發佈之財務業績及決算說明文件。日本津上之財務報告可於公開網站查閱。

日本津上將於二零二六年一月三十日(香港時間中午十二時正)公佈其截至二零二五年十二月三十一日止九個月之財務業績(「**日本津上季度財務業績**」)，並送交存檔。閣下如欲審閱日本津上所編製之日本津上季度財務業績，敬請瀏覽以下網址：

日本津上季度財務業績(日文)：

<https://www.tsugami.co.jp/ir/earnings/>

閣下可於如下網址查閱到上述文件的英文譯本：

<https://www.tsugami.co.jp/eng/ir/>

日本津上及其附屬公司之財務業績已根據國際財務報告準則(「**國際財務報告準則**」)編製。儘管日本津上採納的會計準則與本集團就編製及呈列其綜合財務業績及相關財務資料所採納者相同，組成日本津上各實體之綜合入賬方式有別於本集團之綜合入賬方式令日本津上季度財務業績所載之財務業績及相關資料不可與本公司披露之財務業績及相關財務資料直接比較。例如，日本津上與本集團所進行之任何公司間交易將於日本津上季度財務業績內對銷，惟仍會於本集團財務業績記錄入賬。

## 譯自日本津上季度財務業績

### - 由日本津上刊發及根據國際財務報告準則編製

#### 1、有關綜合季度業績等的描述性資料

##### (1) 有關綜合經營業績的資料

b 在中國，收入為81,580百萬日圓，按年同比增加28.3%。分部溢利為22,534百萬日圓，按年同比增加51.2%。

#### 2、簡明季度綜合財務報表及重要註釋

##### (5) 簡明季度綜合財務報表相關的註釋事項

###### (分部資料)

###### (2) 分部收入及經營業績

本集團可呈報分部的收入及經營業績如下。

先前之綜合第三季度(由二零二四年四月一日至二零二四年十二月三十日)

(百萬日圓)

可呈報分部  
中國

收入	
外部	55,068
分部之間	8,528
<b>總計</b>	<b>63,597</b>

分部溢利	
	<b>14,901</b>

(附註)

1、分部溢利乃按自銷售收入扣除銷售成本以及銷售、一般及行政開支計算。

審閱中之綜合第三季度(由二零二五年四月一日至二零二五年十二月三十一日)

(百萬日圓)

可呈報分部  
中國

收入	
外部	76,194
分部之間	5,386
<hr/>	<hr/>
總計	81,580
<hr/>	<hr/>
分部溢利(虧損)	22,534
<hr/>	<hr/>

(附註)

1、 分部溢利乃按自銷售收入扣除銷售成本以及銷售、一般及行政開支計算。

### 3、 補充資料

#### (1) 海外收入

(百萬日圓)

先前之 綜合第三季度 (由二零二四年 四月一日 至二零二四年 十二月三十一日)	審閱中之 綜合第三季度 (由二零二五年 四月一日 至二零二五年 十二月三十一日)
中國	54,738
<hr/>	<hr/>
	76,013

(附註) 收入乃根據客戶所在位置按國家或地區分類。

(2) 按機器分類之收入

按主要產品線及可呈報分部計算之收入明細間之關係如下。

先前之綜合第三季度（由二零二四年四月一日至二零二四年十二月三十一日）

(百萬日圓)

可呈報分部  
中國

主要產品線	
自動車床	47,059
磨床	3,094
加工中心、滾絲機及專用機	3,360
其他	1,555
總計	<u>55,068</u>

(附註) 主要產品線中的其他包括零部件及服務。

審閱中之綜合第三季度（由二零二五年四月一日至二零二五年十二月三十一日）

(百萬日圓)

可呈報分部  
中國

主要產品線	
自動車床	64,645
磨床	3,625
加工中心、滾絲機及專用機	5,831
其他	2,091
總計	<u>76,194</u>

(附註) 主要產品線中的其他包括零部件及服務。

日本津上披露文件載有前瞻性資料。日本津上有絕對及獨立酌情權經考慮其認為合適及與其申報及披露有關之因素後釐定該等前瞻性資料。前瞻性資料涉及日後可能對預期業績產生重大影響之重大風險及不確定因素，故本公司業績可能與日本津上之前瞻性陳述（包括日本津上披露文件）所述者存在差異。鑑於有關風險及不確定因素，日本津上披露文件內的前瞻性資料不應視為本公司董事會或本公司之聲明或本公司將達成有關計劃及目標。務請本公司之股東及潛在投資者不應過分倚賴日本津上披露文件之內容，並請於買賣本公司證券時審慎行事。

承董事會命  
津上精密機床（中國）有限公司  
主席及行政總裁兼執行董事  
王曉坤博士

香港，二零二六年一月三十日

於本公告日期，本公司的執行董事為王曉坤博士、唐東豪博士、羽賀勝一郎先生及李軍營先生；本公司的非執行董事為渡部昇弘先生及松下真実女士；及本公司的獨立非執行董事為太田邦正先生、岩渕聰博士、黃平博士及譚建波先生。